

ZMLUVA O DIELO

uzavretá medzi nižšie uvedenými zmluvnými stranami podľa ust. 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

I.

Zmluvné strany

- 1.1** **Názov:** **Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky**
 Sídlo: Tajovského 28B, 974 01, Banská Bystrica
 IČO: 17058520
 IČ DPH: SK2021526188
 DIČ: 2021526188
 Bankové spojenie: Štátna pokladnica Bratislava
 Číslo účtu: 7000501915/8180
 Zastúpená: Ing. Milan Boroš, generálny riaditeľ ŠOP SR
 Zamestnanec poverený na jednanie: RNDr. Katarína Rajcová
 Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky je príspevková organizácia s celoslovenskou pôsobnosťou, zriadená zriaďovacou listinou ministra životného prostredia Slovenskej republiky z 5. decembra 2007 č. 75/2007 – 1.8

(ďalej ako „objednávateľ“)

a

- 1.2** **Názov:** **Národné poľnohospodárske a potravinárske centrum**
 Sídlo: Hlohovecká 2, 951 41 Lužianky
 IČO: 42337402
 IČ DPH: SK202 3975107
 DIČ: 2023975107
 Bankové spojenie: Štátna pokladnica Bratislava
 Č. účtu : SK81 80 0000 0070 0049 8226
 V zastúpení: prof. Ing. Štefan Mihina, PhD., generálny riaditeľ
 Zamestnanec zodpovedný za riešenie: doc. Ing. Daniela Benediková, PhD., vedúca Génovej banky SR, NPPC-Výskumný ústav rastlinnej výroby Piešťany
 Právna forma: štátna príspevková organizácia
 Zriaďovateľ: Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR

(ďalej ako „zhotoviteľ“)

II.

Účel zmluvy

- 2.1** Objednávateľ predložil v apríli 2013 žiadosť o poskytnutie nenávratného finančného príspevku v rámci 2. výzvy na predkladanie návrhov Spoločných projektov v Blokovanom grante pre podporu partnerstiev Programu švajčiarsko-slovenskej spolupráce (ďalej len „Blokový grant“) Nadácii Ekopolis, ktorá je Sprostredkovateľom Blokovaného grantu

- 2.2 Podporné stanovisko právneho predchodcu zhotoviteľa Centrum výskumu rastlinnej výroby Piešťany -CVRV (s účinnosťou od 1. 1. 2014 právnym nástupcom CVRV je Národné poľnohospodárske a potravinárske centrum na základe rozhodnutia Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR č. 4818/2013-250 zo dňa 26.11.2013) bolo predložené ako súčasť Žiadosti o poskytnutie nenávratného finančného príspevku.
- 2.3 Zmluva o realizácii projektu Bielokarpatský ovocný poklad, kód zmluvy PP-2013-009, číslo ŠOP SR/147/2013 medzi Nadáciou Ekopolis, Sprostredkovateľom Blokového grantu a objednávateľom bola podpísaná dňa 1. 10. 2013. Súčasťou zmluvy je príloha č. 3 Rozpočet projektu a komentár k rozpočtu, kde je definovaná spolupráca so zhotoviteľom Centrum výskumu rastlinnej výroby Piešťany-CVRV (odborné poradenstvo, pôdne rozbory, determinácia genotypov, multiplikácia rastlinného materiálu) a alokované finančné prostriedky na spoluprácu v sume 1000 Eur.
- 2.4 Zmluvné strany uzavretím tejto zmluvy prejavujú svoju vôľu dohodnúť podmienky a spôsob realizácie spolupráce.

III.

Predmet zmluvy

- 3.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že pre objednávateľa vykoná v rámci projektu **Bielokarpatský ovocný poklad** toto dielo:
Pôdne rozbory 20 vzoriek pôdy z lokality Stará Turá, Súš – Lazy, Sad starých a krajových odrôd ovocných drevín ŠOP SR Správy CHKO Biele Karpaty. Stanovené budú nasledovné parametre: sušina, pH, obsah fosforu, draslíka, vápnika, horčíka.
Odborné poradenstvo vo forme konzultácií. Špecifikácia konzultácií je prílohou tejto zmluvy.
- 3.2 Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť zhotoviteľovi vzorky pôdy z lokality Stará Turá, Súš – Lazy, Sad starých a krajových odrôd ovocných drevín ŠOP SR Správy CHKO Biele Karpaty, odobrané v zmysle metodických pokynov zhotoviteľa .
- 3.3 Objednávateľ sa zaväzuje dokončené dielo bez nedostatkov od zhotoviteľa prevziať a zaplatiť za jeho vykonanie zhotoviteľovi cenu dohodnutú v tejto zmluve.
- 3.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť pre objednávateľa dielo s odbornou starostlivosťou, podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve, v súlade so všetkými predpismi a normami, ktoré sú platné na území Slovenskej republiky, na svoje náklady, vo vlastnom mene, na svoje nebezpečenstvo, riadne včas, bez nedostatkov a nedorobkov a odovzdať zhotovené dielo objednávateľovi v zodpovedajúcej kvalite podľa tejto zmluvy.

IV.

Čas a miesto plnenia

- 4.1 Zmluvné strany sa dohodli, že dielo bude zrealizované naraz a dodané do dňa 31. 1. 2015. Termín vykonania diela podľa predchádzajúceho odseku je záväzný. Predĺžiť ho možno len na základe osobitného zreteľa hodných skutočností, ktoré nebolo možné predvídať do termínu podpísania a správooplatnenia tejto zmluvy, a to formou písomnej dohody oboch zmluvných strán.

- 4.2 Objednávateľ je oprávnený prevziať riadne zhotovené dielo aj pred dohodnutým termínom odovzdania diela dohodnutým v článku IV. odseku 4.1 tejto zmluvy.

V.

Cena za dielo a platobné podmienky

- 5.1 Cena za dielo bola určená dohodou zmluvných strán podľa zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších zmien a doplnkov a vyhlášky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách v znení neskorších zmien a doplnkov ako cena pevná vo výške: **cena bez DPH 830,00 eur, cena s DPH 996,00 eur** (slovom: deväťstodeväťdesiatšesť eur) .
- 5.2 Cena za dielo uvedená v odseku 5.1 tohto článku je konečná a záväzná a zahŕňa všetky náklady zhotoviteľa na riadne vykonanie a dodanie diela dohodnutého v článku III. tejto zmluvy.
- 5.3 Zmluvné strany sa dohodli, že cenu za zhotovenie diela objednávateľ zhotoviteľovi uhradí na základe faktúry, ktorú zhotoviteľ vystaví po vykonaní diela a podpísaní preberacieho protokolu a odovzdaní diela bez nedostatkov.
- 5.4 Za riadne a včas zhotovené dielo vystaví zhotoviteľ objednávateľovi faktúru s lehotou splatnosti 30 dní odo dňa jej vystavenia . Zhotoviteľ je povinný vystaviť faktúru do 7 dní odo dňa podpísania preberacieho protokolu a odovzdaní diela. Objednávateľ je povinný uhradiť faktúru bankovým prevodom na účet zhotoviteľa uvedeného v tejto zmluve.
- 5.5 Faktúra musí obsahovať tieto náležitosti:
- * označenie zmluvných strán, obchodné meno, adresu, sídlo, IČO, DIČ, IČ DPH
 - * číslo faktúry,
 - * deň vystavenia a deň splatnosti,
 - * u faktúr s uplatnením DPH hodnotu DPH v % a výšku v Eur,
 - * fakturovanú sumu v Eur,
 - * označenie osoby, ktorá faktúru vystavila
 - * pečiatku a podpis zodpovedného zástupcu zhotoviteľa,
 - * označenie peňažného ústavu a číslo účtu na ktorý má byť faktúra uhradená, konštantný a variabilný symbol
 - * číslo zmluvy o dielo
 - * názov diela v zmysle článku III. tejto zmluvy
 - * názov a číslo projektu: Bielokarpatský ovocný poklad, č.: PP-2013-009
- 5.6 V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v tejto zmluve, je objednávateľ oprávnený vrátiť ju na doplnenie, v takom prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej faktúry objednávateľovi.
- 5.7 Ak objednávateľ neuhradí faktúru za zhotovené a odovzdané dielo v lehote splatnosti, zaplatí zhotoviteľovi pokutu vo výške 0,05 % za každý, aj začatý deň omeškania z celkovej ceny diela uvedenej v článku V. tejto zmluvy.

VI.

Práva a povinnosti zmluvných strán

- 6.1 Zhotoviteľ je povinný:
- a) umožniť objednávateľom ustanoveným zástupcom alebo zamestnancom osobne skontrolovať vykonávanie diela

- b) zabezpečiť realizáciu diela podľa článku III. tejto zmluvy s náležitou odbornou starostlivosťou a odovzdať dielo riadne a včas v zmysle podmienok dohodnutých v tejto zmluve,
 - c) na vlastné náklady a bez zbytočného odkladu odstrániť chyby a nedostatky diela v čase zhotovovania diela ako aj po jeho odovzdaní objednávateľovi,
 - d) bezodkladne po zistení upovedomiť objednávateľa o všetkých prekážkach vykonávania diela a navrhnúť mu možnosti odstránenia týchto prekážok. V prípade ak ich nie je možné odstrániť, je zhotoviteľ povinný navrhnúť zmenu diela.
- 6.2 Objednávateľ je povinný:
- a) zabezpečiť zhotoviteľovi potrebnú súčinnosť pri vykonaní diela,
 - b) zaplatiť zhotoviteľovi cenu diela vo výške dohodnutej v článku V. tejto zmluvy a v lehote splatnosti podľa bodu 5.4 tejto zmluvy, ktorá bude uvedená na faktúre doručenej objednávateľovi,
 - c) riadne zhotovené dielo prevziať preberacím protokolom, v ktorom je povinný uviesť všetky nedostatky, ktoré má dielo v čase jeho prevzatia.

VII.

Vykonanie, odovzdanie a prevzatie diela

- 7.1 Zhotoviteľ zhotoví a dodá dielo uvedené v článku III. tejto zmluvy riadne a včas, vo svojom mene, na svoju zodpovednosť a v dohodnutej lehote.
- 7.2 Dielo je vykonané riadne a včas, ak zhotoviteľ splnil súčasne nasledovné podmienky:
 - a) dielo je vykonané v súlade s touto zmluvou.
 - b) dielo bolo vykonané včas - v dohodnutej lehote,
 - c) dielo nemá zjavné nedostatky a nedorobky, ktoré by bránili v odovzdaní a prevzatí a následnom riadnom užívaní diela
- 7.3 Po riadnom ukončení diela v zmysle článku IV. tejto zmluvy, je zhotoviteľ povinný vypracovať preberací protokol na celé dielo a predložiť ho objednávateľovi na podpis najneskôr v termíne dohodnutom v článku IV. tejto zmluvy.
- 7.4 V preberacom protokole zmluvné strany uvedú všetky nedostatky, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania objednávateľovi. Ak má dielo nedostatky, v preberacom protokole zmluvné strany dohodnú lehotu na ich odstránenie, ktoré je zhotovovateľ povinný odstrániť v dohodnutej lehote. Po odstránení nedostatkov zmluvné strany spíšu druhý preberací protokol, ktorým dôjde k odovzdaniu diela.
- 7.5 Preberací protokol musí obsahovať minimálne nasledovné záležitosti:
 - a) základné údaje o diele,
 - b) dátum, čas a miesto odovzdania diela,
 - c) súpis zistených nedostatkov a nedorobkov (ak má nedostatky a nedorobky, ktoré sťažujú alebo bránia v riadnom a nerušenom užívaní diela)
 - d) lehoty na odstránenie nedostatkov a nedorobkov
 - e) prehlásenie zmluvných strán o tom, že zhotoviteľ dielo odovzdáva a objednávateľ dielo preberá,
 - f) podpisy oprávnených zástupcov zmluvných strán,
 - h) konštatovanie, že dňom odovzdania a prebratia diela začína plynúť zákonná záručná doba
- 7.6 Preberací protokol bude vyhotovený v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu.

- 7.7 Dielo uvedené v článku III. tejto zmluvy sa považuje za riadne a včas vykonané a dodané objednávateľovi podpísaním preberacieho protokolu objednávateľom, v ktorom nebudú uvedené žiadne nedostatky diela.
- 7.8 Nebezpečenstvo škody na diele prechádza na objednávateľa jeho odovzdaním objednávateľovi, t. j. po podpísaní preberacieho protokolu na dielo objednávateľom bez výhrad.

VIII.

Zodpovednosť za nedostatky

- 8.1 Nedostatkom diela sa rozumie odchýlka v kvalite, rozsahu a parametroch diela, stanovených v tejto zmluve, prípadne stanovených dodatkami k tejto zmluve.
- 8.2 Nedorobkom sa rozumie nedokončená časť diela oproti dokumentácii k tejto zmluve a všetkým dokumentom, ktoré boli podkladom pre uzavretie tejto zmluvy.
- 8.3 Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo je zhotovené podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve, a že po dobu trvania zákonnej záručnej doby bude mať vlastnosti dojednané v tejto zmluve a bude spôsobilý na užívanie k účelu určenému v tejto zmluve. Za nedostatky prejavované po odovzdaní diela zodpovedá zhotoviteľ vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinností. Zhotoviteľ zodpovedá aj za kvalitu prác svojich subdodávateľov.
- 8.4 Zhotoviteľ je povinný odstrániť nedostatky diela v čo najkratšom možnom termíne, tento termín sa dohodne medzi zmluvnými stranami vždy písomnou formou. Ak zhotoviteľ neodstráni nedostatky v dohodnutom termíne, má objednávateľ právo odstrániť nedostatky sám alebo prostredníctvom tretej osoby za cenu obvyklú v čase odstraňovania nedostatkov a to na náklady zhotoviteľa. Tieto náklady je zhotoviteľ povinný odstrániť do 14 dní odo dňa doručenia faktúry. Pokiaľ bolo zistené, že zhotoviteľ nezodpovedá za nedostatok, môže objednávateľ požadovať od zhotoviteľa odstránenie nedostatkov, avšak v takomto prípade znáša všetky náklady s tým spojené.

IX.

Zmluvné pokuty

- 9.1 Pre prípad porušenia zmluvných povinností zhotoviteľa si zmluvné strany dohodli zmluvné pokuty a to nasledovne.
- * ak zhotoviteľ odovzdá dielo uvedené v tejto zmluve po dohodnutom termíne, dostane sa do omeškania a je povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % za každý, aj začatý deň omeškania z celkovej ceny diela uvedenej v článku V. tejto zmluvy.
- * ak zhotoviteľ neodstráni alebo nezačne s odstraňovaním nedostatkov a nedorobkov brániacich riadnemu užívaniu diela v dohodnutom čase, je povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % za každý, aj začatý deň omeškania z celkovej ceny diela uvedenej v článku V. tejto zmluvy.
- 9.2 Zmluvná strana, ktorá poruší svoju povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy, je povinná nahradiť škodu tým spôsobenú druhej zmluvnej strane, iba, že preukáže, že porušenie povinnosti bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť.
- 9.3 Vznikom povinnosti zhotoviteľa zaplatiť zmluvnú pokutu ani jej skutočným zaplatením nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu škody, ktorá mu vznikla porušením

povinnosti a náhrada škody nie je výškou zmluvnej pokuty obmedzená. Zmluvná pokuta sa za náhradu škody nezapočítava.

X. Doručovanie

- 10.1 Všetky písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú elektronicky emailom alebo poštou.
- 10.2 Písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú doporučene na adresu účastníka uvedenú v tejto zmluve. Každý účastník je povinný oznámiť druhému účastníkovi každú zmenu svojho sídla, resp. bydliska do troch dní odo dňa zmeny.
- 10.3 Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, pričom táto je zhodná s adresou uvedenou v tejto zmluve, považuje sa písomnosť po troch dňoch doručená.

XI. Ukončenie platnosti zmluvy

- 11.1 Táto zmluva zaniká uplynutím doby, na ktorú bola dojednaná.
- 11.2 Túto zmluvu je možné ukončiť vzájomnou dohodou zmluvných strán. V tom prípade musí byť táto dohoda písomná a podpísaná oboma zmluvnými stranami, inak je neplatná. Zmluva v tom prípade končí dňom uvedeným v dohode.
- 11.3 Pri podstatnom porušení tejto zmluvy má ktorákoľvek zmluvná strana právo od zmluvy odstúpiť s okamžitou platnosťou.
- 11.4 Podstatným porušením tejto zmluvy sa rozumie omeškanie s plnením záväzku zmluvnej strany, ktoré trvá po dobu viac ako 15 kalendárnych dní, ak povinná zmluvná strana nevykoná nápravu ani v dodatočnej lehote, ktorú jej poskytne oprávnená zmluvná strana v písomnom oznámení, v ktorom špecifikuje porušenie záväzku, ktorého sa dovoľáva, pričom táto lehota nesmie byť kratšia ako sedem kalendárnych dní.

XII. Záverečné ustanovenia

- 12.1 Zmluvné strany sa dohodli, ako podmienku platnosti tejto zmluvy, ako aj jej prípadných dodatkov, písomnú formu a dohodu o celom obsahu podpísanú oboma zmluvnými stranami.
- 12.2 Zmluvné strany sa dohodli, že záväzkové vzťahy založené touto zmluvou, ako aj záväzkové vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka Slovenskej republiky a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky, bez použitia kolíznych noriem.
- 12.3 Zmluvné strany sa zaväzujú počas doby trvania záväzkového vzťahu vzniknutého z tejto zmluvy oznamovať si navzájom všetky nové skutočnosti a zmeny dôležité pre tento ich zmluvný vzťah bez zbytočného odkladu.
- 12.4 Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto zmluvy stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s právnymi predpismi SR a ES, nespôsobí to neplatnosť celej zmluvy o dielo. Zmluvné strany sa v takomto prípade zaväzujú bez zbytočného odkladu nahradiť neplatné

- ustanovenie zmluvy novým platným ustanovením tak, aby bol zachovaný účel tejto zmluvy a obsah jej jednotlivých ustanovení.
- 12.5 Akékoľvek spory vyplývajúce z tejto zmluvy alebo z právnych vzťahov vzniknutých na základe tejto zmluvy, budú zmluvné strany riešiť predovšetkým vzájomnou dohodou. V prípade ak k vyriešeniu sporu nedôjde vzájomnou dohodou, je ktorákoľvek zo zmluvných strán oprávnená podať návrh na súd na vyriešenie vzniknutého sporu.
- 12.6 Ak sa pri počte dní v tejto zmluve výslovne neuvádza, či sa jedná o deň „pracovný“ alebo „kalendárny“ má sa za to, že sa jedná o „kalendárny deň“.
- 12.7 Táto zmluva sa vypracúva v 4 vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana dostane po dve vyhotovenia.
- 12.8 Účastníci zmluvy týmto vyhlasujú, že túto zmluvu si prečítali, jej obsahu porozumeli a zmluva zodpovedá ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôli, uzatvárajú ju dobrovoľne a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.
- 12.9 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v „Celkovom zozname zmlúv jednotlivých ministerstiev a verejných inštitúcií“ (<http://www.crz.gov.sk/>).

V Banskej Bystrici dňa

V Lužiankach dňa

Ing. Milan ~~Bojda~~
generálny riaditeľ ŠOP SR
(za objednávateľa)

prof. Ing. Štefan Mihina, PhD.
generálny riaditeľ NPPC
(za zhotoviteľa)

Príloha k zmluve o dielo

Objednávateľ: Štátna ochrana prírody SR

Zhotoviteľ: Národné poľnohospodárske a potravinárske centrum

Pôdne rozbor

Počet vzoriek: 20 vzoriek

Lokalita: Stará Turá, Súš – Lazy, Sad starých a krajových odrôd ovocných drevín ŠOP SR Správy CHKO Biele Karpaty.

Stanovované parametre:

úkon	cena v eur bez DPH
sušenie a homogenizácia vzorky	3,00
stanovenie sušiny	1,50
stanovenie pH	2,50
stanovenie P (fotometricky)	5,00
stanovenie K (AAS)	5,00
stanovenie Ca (AAS)	5,00
stanovenie Mg (AAS)	5,00
Spolu	27,00

cena 1 vzorka bez DPH	počet vzoriek	cena spolu bez DPH
27,00	20	540,00

ceny v zmysle cenníka Laboratória agrochémie NPPC-VÚRV Piešťany, 2014

Odborné poradenstvo

Forma: konzultácie

Témy konzultácií: odrodová skladba genofondového sadu,
starostlivosť o genofondový sad,
metodika odberu pôdných vzoriek,
úprava pôdných pomerov na základe výsledkov pôdných rozborov,
genofondový sad ako repozitória, podmienky pre uznanie repozitória

Konzultácie spolu 5 stretnutí á 4 hodiny, t. j. 20 hodín

Príprava na konzultácie spolu 9 hodín

1 hodina á 10 Eur

Spolu konzultácie + príprava: 29 hodín x 10 Eur = 290,00 Eur

Cena spolu

činnosti		bez DPH EUR	DPH 20 %	s DPH EUR
pôdne rozbor		540,00	108,00	648,00
poradenstvo, konzultácie, 5 stretnutí á 4 hod	20 hod á 10€	200,00	40,00	240,00
príprava na konzultácie	9 hod á 10 €	90,00	18,00	108,00
		830,00	166,00	996,00